

**ИНФОРМАЦИЯ
О ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ОБЩЕСТВА
РОССИЙСКО-КИТАЙСКОЙ ДРУЖБЫ В 2011 ГОДУ**

В 2011 году Россия и Китай широко и торжественно отметили две знаменательные даты в истории двусторонних отношений – 10-ю годовщину со дня подписания «Договора о добрососедстве, дружбе и сотрудничестве» между Российской Федерацией и Китайской Народной Республикой и 15-летие со дня установления между Россией и Китаем отношений равноправного доверительного партнерства, направленного на стратегическое взаимодействие в XXI веке.

10-й годовщине со дня подписания Договора о добрососедстве, дружбе и сотрудничестве между РФ и КНР было посвящено торжественное собрание общественности Москвы, состоявшееся 14 июня 2011 г. во Дворце культуры Российского государственного социального университета, впервые проведенное Обществом российско-китайской дружбы, Российско-Китайским Комитетом дружбы, мира и развития совместно с Обществом китайско-российской дружбы.

Для участия в этом мероприятии из Пекина в Москву прибыла представительная делегация Общества китайско-российской дружбы во главе с постоянным заместителем председателя Лю Шу и Ван Фэнсяном – послом МИД КНР, чрезвычайным представителем Китайско-Российского Комитета дружбы, мира и развития, а также другие видные представители китайской общественности.

В торжественном собрании приняли участие представители Государственной Думы, Совета Федерации, МИД РФ, других государственных и общественных организаций.

Участниками торжественного собрания были также сотрудники Посольства КНР в РФ во главе с Чрезвычайным и Полномочным Послом Ли Хуэем, представители китайских и российских СМИ.

С докладом на тему «Надежная основа российско-китайского стратегического партнерства, дружбы и соразвития на собрании выступил председатель Общества российско-китайской дружбы, директор Института Дальнего Востока РАН академик М.Л. Титаренко.

«В 400-летней истории отношений России с Китаем есть ряд двусторонних документов, которые стали эпохальными вехами в наших добрососедских отношениях. К числу таких документов относится подписанный 16 июля 2001 г. в Москве Договор о добрососедстве, дружбе и сотрудничестве между Российской Федерацией и Китайской Народной Республикой», – сказал М.Л. Титаренко». Подчеркнув, что Договор закрепил важнейшие позитивные изменения, которые произошли в отношениях между Россией и Китаем с начала 90-х годов XX в., М.Л. Титаренко рассказал о том, какая длительная и кропотливая работа была проведена политиками, дипломатами и представителями общественности по налаживанию российско-китайских контактов после отчужденности, возникшей в результате противостояния двух стран в 1960–1980-е гг.

Эта работа привела к тому, что шаг за шагом Москва и Пекин пришли к твердому убеждению в том, что недоверие и враждебность наносят огромный ущерб интересам обеих стран, тогда как добрососедство, дружба и сотрудничество не только соответствуют жизненным потребностям, но и способствуют решению масштабных созидательных задач, стоящих перед каждой из стран, укрепляют

позиции России и Китая на международной арене, гарантируют их безопасность и территориальную целостность.

Председатель ОРКД М.Л. Титаренко отметил неуклонное поступательное развитие российско-китайских отношений за годы, прошедшие после подписания Договора, достигшие, по обоюдным оценкам, наивысшего подъема за всю 400-летнюю историю двусторонних контактов.

В течение 10 лет Россия и Китай, будучи странами-соседями, не только полностью урегулировали территориальные вопросы, но и укрепили политическое взаимодоверие, стали активно осуществлять прагматическое сотрудничество в различных областях, укреплять контакты и координацию своих действий по региональным и международным вопросам на базе совпадающего или близкого видения сторонами основных тенденций современного мира.

В докладе было обращено особое внимание на роль, которую играют доверительные и конструктивные отношения между высшими и высокими руководителями двух стран, а также интенсивный и разносторонний политический диалог, охватывающий все сферы сотрудничества – от законодательных органов и основных ведомств двух стран до общественных организаций. «По оценкам МИД РФ, – сказал М.Л. Титаренко, – на сегодняшний день нет ни одной страны, с которой был бы такой плотный график контактов, как с Китаем». В 2011 г. состоялось шесть встреч Президента РФ Д.А. Медведева с Председателем КНР Ху Цзиньтао, в ходе которых стороны вновь подтвердили приоритетность дружеским отношениям между нашими странами.

«Отмечая 10-ю годовщину Договора о добрососедстве, дружбе и сотрудничестве между РФ и КНР, – сказал М.Л. Титаренко, – мы должны четко осознавать, что для создания благоприятных внешних

условий подъема России и ее модернизации, мы должны продолжать обеспечивать устойчивые добрососедские отношения с Китаем, укреплять дружественные связи, углублять взаимопонимание и доверие, активно содействовать политике соразвития, придавать нашим связям характер подлинно всенародных, в которых участвуют не только политики и официальные лица, но и широкие круги простых граждан наших стран».

Именно на это в 2011 году были направлены все усилия активистов Общества российско-китайской дружбы, которые считали и продолжают считать одной из своих главных задач распространение в нашей стране объективной информации о Китае и российско-китайских двусторонних отношениях, для которых стратегия добрососедства, дружбы и сотрудничества между странами и народами альтернативы не имеет».

Своими размышлениями о долгосрочном значении Китайско-Российского Договора о добрососедстве, дружбе и сотрудничестве поделилась постоянный заместитель председателя Общества китайско-российской дружбы Лю Шу, руководитель делегации Общества китайско-российской дружбы, прибывшей в Москву для участия в этом мероприятии.

«Этот эпохальный документ на основе обобщения опыта в истории развития китайско-российских отношений, - сказала она, - в полной мере проявил стремление к миру и развитию, практически закрепил общие чаяния двух народов – «навекы друзья и никогда враги», стал новой вехой в истории китайско-российских отношений... Его заключение и реализация привлекли большое внимание международного сообщества, показали всему миру хороший пример добрососедства, сотрудничества и совместного выигрыша».

Торжественное собрание представителей общественности Москвы, посвященное 10-й годовщине Договора о добрососедстве, дружбе и сотрудничестве между Российской Федерацией и Китайской Народной Республикой проходило в канун официального визита в Россию Председателя КНР Ху Цзиньтао.

Выступая на собрании, директор Первого департамента Азии МИД РФ – заместитель Председателя Российской части Российско-Китайского Комитета дружбы, мира и развития И.В. Моргулов, назвал его «Договором века». Он выразил уверенность в том, что в ходе предстоящего визита в нашу страну Председателя КНР, руководители России и Китая не только подведут итоги пройденного, но и наметят пути развития двусторонних отношений на последующее десятилетие.

О важном значении предстоящего визита Председателя КНР Ху Цзиньтао в Россию говорил также Чрезвычайный и Полномочный Посол КНР в РФ Ли Хуэй.

Посол Ли Хуэй подчеркнул, что официальный визит Председателя КНР Ху Цзиньтао в Россию наметит новые перспективы китайско-российского стратегического партнерства и взаимодействия в интересах народов Китая и России, дела мира и развития.

«Мы готовы и дальше высоко нести знамя мира и дружбы на принципах «навсегда друзья, никогда враги, совместное развитие», непрерывно углубляя взаимодоверие, активно развивая практическое сотрудничество и укрепляя гуманитарные контакты. Мы будем делать все для упрочения материальной и общественной основы стратегического партнерства, чтобы и впредь постоянно развивалось в здоровом русле китайско-российское добрососедство, дружба и сотрудничество», – этими словами посол Ли Хуэй закончил свое выступление, аплодисментами встреченное участниками собрания.

После торжественной части состоялся концерт, в котором приняли участие художественные коллективы и знаменитый академический хор Российского государственного социального университета – лауреат многих российских и международных студенческих конкурсов, в том числе исполнивший на китайском языке популярные не только в нашей стране, но и в Китае песни российских и китайских композиторов.

Председатель Китайской Народной Республики Ху Цзиньтао в России

15 июня 2011 г. в Москву с официальным визитом прибыл Председатель КНР Ху Цзиньтао, визит которого был приурочен 10-й годовщине Китайско-Российского Договора о добрососедстве, дружбе и сотрудничестве, а также к 15-летию установления китайско-российских отношений стратегического партнерства и взаимодействия.

В Москве Председатель КНР провел переговоры с Президентом России Д.А. Медведевым и премьер-министром В.В. Путиным. В Санкт-Петербурге принял участие в 15-м Международном экономическом форуме.

Во время высоких встреч стороны подвели итоги 10-летнего развития российско-китайских отношений и обменялись мнениями по программе укрепления двусторонних связей на последующие 10 лет. Результатом переговоров стало Совместное заявление Председателя КНР Ху Цзиньтао и Президента РФ Д.А. Медведева в связи с 10-летием Договора о добрососедстве, дружбе и сотрудничестве между КНР и РФ, а также Совместное заявление Китайской Народной Республики и Российской Федерации по текущей ситуации в мире и основным международным вопросам.

В ходе визита Ху Цзиньтао было подписано семь документов, свидетельствующих о намерении сторон довести товарооборот между странами со 100 млрд. долл. США к 2015 году и до 200 млрд. долл. США к 2020 г., а также о всестороннем продвижении энергетического сотрудничества и активном поиске новых способов путей сотрудничества в сферах науки, техники и инноваций.

На пресс-брифинге, состоявшемся после переговоров и публикации Совместных заявлений, Президент РФ Д.А. Медведев и Председатель КНР Ху Цзиньтао единодушно подтвердили, что развитие двусторонних межгосударственных отношений они считают одним из приоритетных направлений своей внешней политики и выразили готовность в дальнейшем соблюдать дух Договора, укреплять взаимодействие и координацию в международных и региональных делах, чтобы обеспечить мир, безопасность и стабильность как в регионе, так и во всем мире.

16 июня 2011 г. в Большом Кремлевском Дворце состоялся праздничный концерт, посвященный 10-й годовщине Договора о добрососедстве, дружбе и сотрудничестве между Российской Федерацией и Китайской Народной Республикой.

Перед началом концерта к зрителям, заполнившим Кремлевский Дворец, обратились Президент РФ Д.А. Медведев и Председатель КНР Ху Цзиньтао.

«Сегодня мы вместе отмечаем годовщину одного из событий, которое имело исключительное важное значение для нашего взаимодействия в XXI веке», – сказал Д.А. Медведев. Президент РФ подчеркнул, что Договор создал благоприятные условия для наращивания экономического взаимодействия и развития гуманитарного сотрудничества и что отношения между Россией и Китаем, основанные на взаимном уважении и искреннем

взаимопонимании, сегодня являются примером международного сотрудничества». В заключение своего выступления Д.А. Медведев обратил внимание на то, что самое главное в Договоре заключается в том, что «он обращен в будущее, обращен к молодым поколениям россиян и китайцев, которые обязаны дорожить дружбой, ценить достигнутое, и сделать все для того, чтобы эти уникальные отношения, которые существуют между нашими странами, были таковыми всегда, именно это и нужно нашим народам».

О приверженности духу Договора, созданию новой обстановки в китайско-российских отношениях стратегического взаимодействия и партнерства говорил в своем выступлении и Председатель КНР Ху Цзиньтао. Он отметил важное значение Договора для успешного поступательного развития двусторонних межгосударственных отношений, основанных на политическом взаимоуважении и взаимодоверии, для развертывания взаимовыгодного делового сотрудничества, взаимодействия в гуманитарной области, что в значительной степени содействовало укреплению общественной основы двусторонних отношений, для координации действий в международных делах.

В праздничном гала-концерте, посвященном 10-летнему юбилею Российско-Китайского Договора, приняли участие ведущие российские и китайские исполнители и коллективы. Выступления российских и китайских исполнителей проходили в сопровождении Центрального оркестра национальных инструментов Китая под руководством известного дирижера и художественного руководителя оркестра Чэнь Сеяна. В концерте участвовал также Государственный академический русский народный хор им. М.Е.Пятницкого, отметившей в этом году свой 100-летний юбилей.

Председатель правительства Российской Федерации В.В. Путин в Китае

По приглашению премьера Госсовета КНР Вэнь Цзябао Председатель Правительства РФ В.В. Путин 11–12 октября 2011 г. совершил официальный визит в КНР.

Визит В.В. Путина в Китай приобретал особое значение, так как был нацелен вместе с китайскими руководителями на дальнейшее воплощение в жизнь целей и договоренностей, достигнутых лидерами двух стран по повышению статуса двусторонних отношений; продвижению прагматического сотрудничества в различных областях и содействию всеобъемлющему развитию российско-китайских отношений.

Во время пребывания В.В. Путина в Пекине состоялась его встреча с Председателем КНР Ху Цзиньтао, председателем ПК ВСНП У Банго. Совместно с Премьером Госсовета КНР Вэнь Цзябао В.В. Путин принял участие в 16-й регулярной встрече глав правительств России и Китая.

По итогам 16-й регулярной встречи Председатель Правительства РФ В.В. Путин и Премьер Государственного совета КНР Вэнь Цзябао подписали Совместное коммюнике.

В рамках 16-й регулярной встречи было также подписано 13 важных документов. Особое значение среди подписанных документов имел Меморандум между Правительством Российской Федерации и Правительством Китайской Народной Республики о сотрудничестве в области модернизации экономики.

Как известно, Россия осуществляет «Программу социального и экономического развития до 2020 года». Правительство России в 2011 году утвердило стратегию развития, ядром которой являются

инновации. Китай также реализует инновационную модернизацию и 12-ю пятилетку.

Как сказал вице-премьер правительства РФ А.Н. Жуков в своем выступлении на проходившем в дни визита В.В. Путина в Пекине 6-м китайско-российском форуме деловых кругов, «Курсы развития России и Китая сходны, взаимодополняемость экономик двух стран велика, перспективы взаимовыгодного сотрудничества бескрайны».

Большое внимание в документах, подписанных в Москве в ходе июньского 2011 г. визита Председателя КНР Ху Цзиньтао в Россию, и октябрьского 2011 г. визита Председателя Правительства РФ В.В. Путина в Китай, было уделено состоянию и перспективам развития российско-китайского сотрудничества в гуманитарной области. Наряду с сотрудничеством в политической и торгово-экономической областях, гуманитарное сотрудничество было названо важной составляющей российско-китайского стратегического взаимодействия и партнерства.

В Совместном заявлении лидеров двух стран по случаю 10-летия российско-китайского Договора стороны призывались «оказывать всестороннее содействие по государственной и общественной линиям сотрудничеству между Китаем и Россией в области образования, культуры, здравоохранения, спорта, средств массовой информации, туризма, киноискусства, архивного дела, молодежных обменов, способствовать укреплению дружбы между народами двух стран, упрочению социальной основы дальнейшего развития китайско-российских отношений и формированию общественного консенсуса в их поддержку».

В совместном Коммюнике по итогам 16-й регулярной встречи глав Правительств России и Китая также подчеркивалось, что «...в

результате существенной активизации гуманитарных связей укрепляется взаимопонимание и доверие, создается благоприятная атмосфера для российско-китайского добрососедства и дальнейшего расширения взаимодействия между Россией и Китаем в различных областях». Стороны будут активно содействовать: успешному проведению Годов российского туризма в Китае в 2012 году и китайского туризма в России в 2013 году, обеспечению регулярности обменов между молодежью двух стран и расширению их масштабов..., активизируют обмен аспирантами и научно-педагогическими работниками, будут уделять большое внимание совместной подготовке специалистов высокого профиля..., увеличат квоту государственных стипендий, предоставляемых для обучения в вузах страны-партнера.

Стороны будут способствовать пропаганде изучения русского и китайского языков, истории и культуры страны-партнера, расширению обменов китаистами и русистами обеих стран, переводу и изданию литературных произведений на русском и китайском языках соответственно в Китае и России; оказывать содействие работе культурных центров страны-партнера на своей территории, организации взаимопоездок представителей СМИ. Стороны одобрили предложение о Подкомиссии по молодежному сотрудничеству Российско-Китайской Комиссии по гуманитарному сотрудничеству».

2011 год – год 10-летия Договора о добрососедстве, дружбе и сотрудничестве между Российской Федерацией и Китайской Народной Республикой не только вписал новые яркие страницы в летопись российско-китайских отношений, но и поставил большие и конкретные задачи в деле их дальнейшего всеобъемлющего развития.

Свой вклад в дело расширения, углубления и развития российско-китайских общественных связей в юбилейном году внесло и Общество российско-китайской дружбы.

В 2011 году Общество российско-китайской дружбы продолжило активную работу по ознакомлению российской общественности с жизнью Китая и состоянием российско-китайских отношений. При этом большое внимание было уделено значению Российско-Китайского Договора о добрососедстве, дружбе и сотрудничестве, результатам его реализации за прошедшее десятилетие, итогам июньского визита Председателя КНР Ху Цзиньтао в Россию и октябрьского визита в Китай председателя правительства РФ В.В. Путина, а также подписанных в ходе этих визитов важных двусторонних документов, поставивших задачу повышения статуса российско-китайских отношений до всеобъемлющего стратегического взаимодействия и партнерства.

Новый 2011 год мы начали с проведения 12 февраля совместно с Российским государственным социальным университетом дружеской встречи с большой группой сотрудников Посольства КНР во главе с Временным поверенным в делах Чжан Хайчжоу в подмосковном пансионате «Чайковский» по случаю китайского традиционного новогоднего Праздника Весны.

Помимо торжественного собрания общественности Москвы, 10-й годовщине Договора о добрососедстве, дружбе и сотрудничестве между Российской Федерацией и Китайской Народной Республикой были посвящены торжественные собрания, вечера и другие мероприятия, организованные по инициативе ОРКД и его региональных отделений не только в Москве, но и других городах нашей страны. В Санкт-Петербурге, Екатеринбурге, Хабаровске и

Владивостоке в этих мероприятиях участвовали руководители и представители Генеральных консульств КНР в РФ.

В качестве справочного и информационного материала во все региональные отделения своевременно были направлены статьи Председателя Общества российско-китайской дружбы, директора ИДВ РАН академика М.Л. Титаренко, опубликованные в журнале «Проблемы Дальнего Востока» под названием «Надежная основа российско-китайского стратегического партнерства, дружбы и соразвития» и статья, открывающая вышедший из печати традиционный ежегодник «Китайская Народная Республика: политика, экономика, культура» под названием «Курсом дружбы, сотрудничества и соразвития».

Во Владивостоке по инициативе Приморского краевого Общества российско-китайской дружбы и его председателя – директора Института истории, археологии и этнографии народов Дальнего Востока В.Л. Ларина совместно с депутатами Законодательного собрания Приморского края была проведена научно-практическая конференция на тему: «10 лет Договору о добрососедстве, дружбе и сотрудничестве между Россией и Китаем: история, состояние и перспективы». В конференции, прошедшей с большим успехом, приняли участие представители Генерального консульства КНР в Хабаровске во главе с Генеральным консулом Сунь Лицзе.

Генеральный консул КНР в Хабаровске и сотрудники генерального консульства участвовали также в торжественных мероприятиях, посвященных 10-летию юбилею Договора и организованных в Хабаровске по инициативе и при участии Хабаровского краевого Общества российско-китайской дружбы.

Юбилейные мероприятия в Екатеринбурге были приурочены к 20-летию со дня подписания Соглашения о побратимских отношениях между Свердловской областью и Харбином. Их инициатором выступило Свердловское областное Общество российско-китайской дружбы, в течение многих лет возглавляемое доктором медицинских наук, профессором В.Д. Гвоздевичем. Было проведено торжественное собрание, а также встреча деловых кругов города и Свердловской области с делегацией г. Харбина во главе с вице-мэром Цзяо Юаньчао. В составе харбинской делегации, помимо деловых кругов, были представители культурных, образовательных и медицинских учреждений и представители китайских СМИ. На встрече подчеркивалось важное значение успешно развивающегося транспортного сообщения между Уралом и Китаем, выполненное авиакомпанией «Уральские авиалинии». Вице-мэр Харбина сообщил об установлении прямого авиасообщения между Екатеринбургом и Харбином, а также еженедельного рейса Челябинск-Харбин, что, с учетом уже успешно осуществляемых рейсов из Екатеринбурга в Пекин, в значительной степени было призвано содействовать сотрудничеству между представителями деловых структур Урала и Китая. На встрече Председатель областного правительства А.Д. Гредин предложил китайским гостям принять участие в создании в области особой экономической зоны и технопарка, сообщил о заинтересованности в сотрудничестве со станкостроительными компаниями Китая, организации совместных производств в сфере деревообработки и пищевой промышленности.

В ходе встречи были рассмотрены вопросы сотрудничества между школами и вузами Урала и Харбина, вопросы активизации изучения русского и китайского языков, сотрудничества в области медицинских исследований. Делегация китайских медиков-главврачей

различных клиник Харбина, проявила большой интерес к работе Екатеринбургского филиала Московского научного комплекса «Микрохирургия глаза». В сопровождении Председателя Свердловского областного ОРКД профессора В.Д. Гвоздевича они подробно ознакомились с работой филиала, его новейшим лазерным оборудованием, заявив при этом, что методика С.В. Федорова в Китае считается образцом медицинской науки в области офтальмологии.

Юбилейный год в Новосибирске был отмечен организацией и проведением фотовыставки «Китай глазами сибиряков», инициатором и организатором которой было Новосибирское ОРКД.

Отличительной особенностью деятельности Общества российско-китайской дружбы в 2011 году стало участие в мероприятиях деловых, научных и общественных структур в регионах, связанных с сотрудничеством с Китаем, содействие в реализации совместных проектов и, в первую очередь, Программы сотрудничества районов Дальнего Востока и Сибири и Северо-Восточных районов Китая.

Председатель ОРКД, директор ИДВ РАН академик М.Л. Титаренко принял участие в V-м Дальневосточном экономическом форуме, прошедшем 4 октября в Хабаровске под девизом «Дальневосточные приоритеты стратегии 2020». В форуме участвовали представители государственных структур, науки и бизнеса из 19 регионов России, а также Китая, Японии и др. стран. Участники форума рассмотрели вопросы социально-экономического развития регионов Дальнего Востока и Забайкальского края, а также обсудили рекомендации, направленные на ускоренное развитие регионов Востока России и повышение качества жизни дальневосточников. В ходе работы форума его участники ознакомились с новейшими достижениями экономики восточных

регионов России, представленными на XIII межрегиональной «Приамурской торгово-промышленной ярмарке – 2011».

С 10 по 12 октября в Южно-Сахалинске с участием Правительства Сахалинской области была проведена международная конференция на тему: «Российско-китайское сотрудничество в Северо-Восточной Азии: к устойчивому развитию и совместному процветанию». В конференции приняла участие делегация ИДВ РАН во главе с Председателем ОРКД, директором ИДВ РАН академиком М.Л. Титаренко, представители правительственных кругов и бизнеса Сахалинской области, министерства иностранных дел РФ, а также Сахалинского государственного университета. В работе конференции участвовали также: делегация АОН Китая, Сычуаньского университета, Китайского института международных отношений при МИД КНР и других вузов страны. Более 100 участников конференции в течение трех дней обсуждали вопросы разработки концепции и практических рекомендаций по сотрудничеству в нефтяной сфере, энергетике, морских биоресурсов, фармакологии, лесной промышленности.

Октябрьская конференция в Южно-Сахалинске явилась продолжением презентации Сахалинской области, состоявшейся в Пекине 22–23 марта 2011 г., на которой обсуждались инвестиционные и торгово-промышленные проекты, привезенные делегацией островного региона. В рамках презентации был подписан Протокол о намерении установления побратимских отношений между Сахалинской областью и провинцией Хэйлунцзян, реализация которого обсуждалась во время октябрьской конференции в Южно-Сахалинске. К этому сотрудничеству проявила интерес и провинция Ляонин, заявившая о готовности выступить инвестором строительства нового морского порта в городе Поронайск в центре Сахалина.

Встреча показала, что Сахалин с его большими природными богатствами и производственными возможностями становится привлекателен и для других китайских провинций и городов. Этому, безусловно, будет способствовать также установление в мае 2011 г. воздушного сообщения между Сахалином и Пекином.

После успешного проведения конференции в Южно-Сахалинске руководители Сахалинского государственного университета обратились в Общество российско-китайской дружбы с просьбой об оказании содействия Сахалину в расширении практических связей и контактов с китайскими провинциями и городами, как в области экономики, так и науки, культуры и образования.

Председатель ОРКД, директор ИДВ РАН, академик М.Л. Титаренко и ученые ИДВ РАН приняли также участие в состоявшейся 14 октября в Чанчуне российско-китайской конференции на тему: «Российско-китайское энергетическое сотрудничество: фактор интеграции и развития».

В целях содействия расширению общественной базы двусторонних отношений, повышения интереса российской общественности к стране-соседу, Общество в юбилейном году продолжало проводить мероприятия, посвященные китайской истории, культуре, сегодняшней жизни КНР; рассказывало на своих мероприятиях о российских и китайских представителях, внесших большой вклад в победу народной революции и становление КНР.

29 июня в Культурно-информационном центре ИДВ РАН и ОРКД состоялся «Круглый стол», посвященный 90-летию Коммунистической партии Китая. Председатель ОРКД, директор ИДВ РАН академик М.Л. Титаренко, открывая заседание, подчеркнул, что КПК, является старейшей и самой крупной правящей коммунистической партией.

«То, что сегодня Китай по объему ВВП и объему внешней торговли занимает второе место в мире; по объему валютных резервов в 2010 г. вышел на первое место, то, что Китай поставил задачу по совокупной мощи к 2050 году стать второй державой мира; что, несмотря на мировой финансовый кризис, страна продолжает развиваться самыми высокими в мире среднегодовыми темпами роста экономики, в том, что Китай значительно повысил свой статус на международной арене – во всем этом большая заслуга КПК – признанного авангарда китайского народа», – сказал академик М.Л. Титаренко.

С докладом на тему: «Особенности становления коммунистического движения в Китае и формирование курса КПК на сотрудничество с Сунь Ятсеном» на заседании «Круглого стола» выступила член ЦП ОРКД Н.Л. Мамаева – доктор исторических наук, руководитель Центра изучения новейшей истории ИДВ РАН. Она рассказала о пути, пройденном КПК за 90 лет своего существования, и месте в политической системе Китая на современном этапе. Члены Центрального правления В.Н. Усов и А.И. Картунова дополнили ее сообщение рассказом об учебе в 1926–1927 гг. в Москве в Университете трудящихся Китая имени Сунь Ятсена большой группы китайских слушателей, многие из которых в последующие годы стали активными участниками и руководителями борьбы китайского народа за победу революции, а после победы – возглавили строительство Нового Китая.

Временный поверенный в делах КНР в РФ Чжан Хайчжоу поблагодарил организаторов «Круглого стола» за проведение мероприятия, посвященного 90-летию КПК – «организатора и руководителя китайского народа, как в деле победы народной революции и становлении новой жизни после образования КНР, так и

в достижениях страны за годы модернизации и реформ». Чжан Хайчжоу выразил также благодарность нашей стране за помощь и поддержку Китая, которая неизменно оказывалась как в ходе революционной борьбы, так и в строительстве новой жизни, а также подчеркнул важное значение провозглашенного руководителями Китая и России курса на всеобъемлющее стратегическое взаимодействие и партнерство в интересах наших стран и народов, дела мира на нашей планете.

По инициативе Общества российско-китайской дружбы и Института Дальнего Востока РАН 27 сентября в Москве было проведено торжественное собрание, посвященное 62-й годовщине со дня образования КНР.

Открывая торжественное собрание, Председатель ОРКД, директор ИДВ РАН академик М.Л. Титаренко поздравил присутствующих китайских гостей во главе с Чрезвычайным и Полномочным Послом Ли Хуэем с наступающим национальным праздником и грандиозными успехами, которыми Китай встречает 62-ю годовщину Китайской Народной Республики. М.Л. Титаренко сообщил, что российская общественность приветствует итоги визита, поднявшего российско-китайские межгосударственные отношения до уровня всестороннего всеобъемлющего стратегического взаимодействия и партнерства, призванных содействовать успешному продвижению процессов модернизации, повышению качества жизни населения в России и Китая и еще более активному участию в международных делах в интересах наших стран и народов.

С докладом на торжественном собрании на тему: «Сегодняшний Китай и китайско-российские отношения» перед участниками собрания выступил Чрезвычайный и Полномочный Посол КНР в РФ Ли Хуэй.

Посол рассказал об успехах Китая на пути модернизации и реформ, подчеркнув при этом важное значение, которое Китай придает отношениям стратегического взаимодействия и партнерства с Россией. Касаясь китайско-российских отношений, Ли Хуэй подчеркнул, что Россия является хорошим другом и стратегическим партнером Китая. «Китайско-российские отношения прошли разные испытания, в настоящее время они переживают наилучший период своей истории». В заключение своего выступления Посол Ли Хуэй выразил благодарность Обществу российско-китайской дружбы за хорошую организацию мероприятия и пожелал его руководителям и активистам дальнейших больших успехов в деятельности, направленной на укрепление социальной базы китайско-российских отношений в интересах наших стран и народов. Полный текст выступления Посла Ли Хуэя публикуется на страницах 6-го номера журнала «Проблемы Дальнего Востока».

После торжественной части перед участниками собрания выступил Даляньский народный хор русской песни, исполнивший популярные в нашей стране песни советских и русских композиторов.

Еще одним мероприятием, свидетельствующим об интересе общественности нашей страны к истории Китая и российско-китайских отношений, стало участие Общества российско-китайской дружбы в организации и проведении выставки «Дорогами дружбы: Сунь Ятсен, Сун Цинлин и Россия» в Государственном музее современной истории России, открывшейся 16 марта 2011 г. В организации выставки участвовали: Министерство культуры России, Посольство КНР в РФ, Фонд и Дом-музей Сун Цинлин, а также Общество китайско-российской дружбы. Целью организации выставки было стремление показать историю дружеских отношений между Россией и Китаем, тесно связанную с именами великого

китайского революционера – демократа Сунь Ятсена и его супруги и соратницы, известного государственного и общественного деятеля Китая Сун Цинлин.

На торжественной церемонии открытия выставки, выступил Председатель Общества российско-китайской дружбы, директор ИДВ РАН, академик М.Л. Титаренко. В своем выступлении он подчеркнул, что Сунь Ятсен и Сун Цинлин известны российской общественности не только как государственные и общественные деятели Китая, но и как большие друзья нашей страны, а организация выставки свидетельствует не только о высоком уровне российско-китайских отношений, но и о стремлении передать эстафету дружбы молодому поколению нашей страны.

Общество российско-китайской дружбы приняло также участие в XIX Международной научной конференции «Китай, китайская цивилизация и мир. История, современность, перспективы», проходившей в этом году на тему: «Вековой путь Китая к прогрессу и модернизации» (к 100-летию Синьхайской революции).

Международная конференция, посвященная 100-летию Синьхайской революции, в работе которой участвовали не только маститые ученые, но и представители студенческой и учащейся молодежи, явилась еще одним подтверждением большого интереса и уважения со стороны ученого сообщества и общественности нашей страны к многовековой истории Китая и ее знаменательным страницам, а со стороны российских ученых – подтверждением их стремления активно участвовать в развитии добрососедских дружественных отношений с нашим великим соседом – Китаем.

В 2011 году по инициативе Общества российско-китайской дружбы совместно с ИДВ РАН в Москве была отмечена еще одна памятная дата, связанная с историей Китая – 110-я годовщина со дня

рождения выдающегося государственного деятеля и дипломата, маршала Чэнь И.

Для участия в торжественном собрании, посвященном 110-й годовщине со дня рождения маршала Чэнь И, организованном по инициативе Общества российско-китайской дружбы, в Москву по нашему приглашению прибыла делегация Общества китайско-российской дружбы во главе с Председателем Чэнь Хаосу.

Торжественное собрание состоялось 25 октября в Культурно-информационном центре ОРКД и ИДВ РАН, с участием руководителей и активистов общества, представителей государственных и других общественных организаций, ветеранов вооруженных сил, студенческой и учащейся молодежи. В собрании участвовали также сотрудники Посольства КНР во главе с Послом Ли Хуэем, представители китайской диаспоры и СМИ.

Открывая собрание, Председатель ОРКД академик М.Л. Титаренко от имени собравшихся горячо приветствовал нашего давнего и большого друга Чэнь Хаосу и членов возглавляемой им делегации. «Сегодня, когда КНР – наш добрый сосед и стратегический партнер, своими успехами поражает весь мир, – сказал М.Л. Титаренко – мы собрались для того, чтобы отметить 110-ю годовщину со дня рождения маршала Чэнь И – представителя старшего поколения китайских руководителей, приведших китайскую революцию к победе и внесших большой вклад в становление новой жизни после образования КНР».

С докладом о жизни и деятельности маршала Чэнь И на собрании выступила А.И. Картунова – доктор исторических наук, главный научный сотрудник ИДВ РАН, ветеран ОРКД. В докладе было подробно рассказано о боевом пути Чэнь И в годы революционной, антияпонской и гражданской войн, его активной

почти десятилетней деятельности на посту первого мэра г. Шанхая, где и сегодня на набережной реки Хуанпу стоит памятник, на котором в полный рост изображен Чэнь И, о его двадцатилетней деятельности на посту министра иностранных дел КНР.

С воспоминаниями о встречах с маршалом Чэнь И на собрании выступил член Совета Федерации, бывший Посол РФ в КНР – И.А. Рогачев и В.В. Борозденков, встречавшийся с маршалом Чэнь И в годы его работы в начале 50-х годов в качестве советского специалиста в Военной академии г. Нанкина.

Выступившие отмечали профессионализм маршала Чэнь И как командира и руководителя, отмечали присущее ему высокое чувство патриотизма и преданность порученному делу, а также высокую культуру и умение общаться с людьми.

С большим интересом встретили участники торжественного собрания выступление Председателя Чэнь Хаосу – сына маршала Чэнь И. Чэнь Хаосу начал свое выступление с выражения большой благодарности и признательности Обществу российско-китайской дружбы за организацию памятного вечера, посвященного 110-й годовщине со дня рождения его отца – маршала Чэнь И. Он подчеркнул, что маршал Чэнь И был не только одним из создателей Народно-освободительной армии Китая и одним из руководителей страны после победы революции, не только дипломатом, но и поэтом.

Чэнь Хаосу рассказал о том, что его отец всю жизнь с малых лет увлекался поэзией. К своим 20-ти годам он собрал около 7000 стихотворных произведений, отражающих многолетнюю героическую борьбу китайского народа за свое освобождение, посвященных победам НОА Китая. По словам Чэнь Хаосу, стихотворное творчество его отца, наряду со стихами Мао Цзэдуна, Чжу Дэ, Дун Биу, Линь

Боцюя и Го Можо можно по-праву отнести к сокровищницам поэзии нового Китая XX века.

Говоря о деятельности Чэнь И в качестве министра иностранных дел КНР, Чэнь Хаосу подчеркивал его стремление проводить политику дружбы и мира со всеми странами, в том числе с Советским Союзом, к народу которого он питал большие чувства дружбы и уважения. «Как Председатель Общества китайско-русской дружбы, как наследник маршала Чэнь И, я буду прилагать неустанные усилия к тому, чтобы еще активнее содействовать поступательному развитию дружбы и сотрудничества между нашими странами и народами в интересах дела мира, процветания и развития» – этими словами Чэнь Хаосу закончил свое выступление, которое с большим интересом выслушали и тепло встретили участники собрания.

На торжественном собрании выступил также Чрезвычайный и Полномочный Посол КНР в РФ Ли Хуэй. Посол Ли Хуэй назвал маршала Чэнь И выдающимся представителем старшего поколения китайских руководителей, он высоко отозвался о его деятельности на посту министра иностранных дел КНР и подчеркнул, что его принципиальность и последовательность в отстаивании интересов страны служат хорошим примером для последующих поколений китайских дипломатов, в том числе сотрудников Посольства КНР в РФ, для которых делом чести является активное участие в развитии российско-китайских отношений, всестороннего взаимодействия и сотрудничества в интересах наших стран и народов.

... Продолжая добрые традиции проведения мероприятий, посвященных знаменательным событиям из истории российско-китайских отношений и памяти представителей нашей страны – творцов этих отношений, 30 марта 2011 г. по инициативе Общества

российско-китайской дружбы и Института Дальнего Востока РАН было проведено торжественное собрание, посвященное 120-летию со дня рождения выдающегося советского полководца и военно-политического деятеля, маршала Советского Союза В.К. Блюхера.

«Сегодня мы собрались, чтобы отметить 120-летний юбилей со дня рождения маршала В.К. Блюхера, не только выдающегося полководца, легендарного героя гражданской войны, одного из организаторов Красной Армии, видного военно-политического и государственного деятеля нашей страны, но и человека, вписавшего немеркнущие страницы в золотую летопись дружбы и сотрудничества между нашими странами и народами, полководца, внесшего огромный вклад в дело реорганизации и строительства национально-революционной армии Китая, разработки плана и участия в знаменитом Северном походе, ставшим важной вехой в великом деле борьбы китайского народа за победу народной революции», – сказал открывая собрание М.Л. Титаренко.

С докладом о жизни и деятельности В.К. Блюхера на торжественном собрании выступила А.И. Картунова – автор многих книг и публикаций о В.К. Блюхере.

А.И. Картунова подробно остановилась на становлении Владимира Константиновича Блюхера как военного деятеля, его участия в сражениях в годы гражданской войны в России в период 1918–1922 гг. и вкладе в строительство Рабоче-крестьянской армии.

Большой раздел в ее выступлении был посвящен деятельности В.К. Блюхера в качестве военного советника, а затем и руководителя группы советских военных советников школы Вампу в г. Гуанчжоу, где ковались кадры национально-революционной армии Китая, его участия в разработке плана знаменитого Северного похода, а затем и в его организации и проведении.

Перед участниками торжественного вечера, посвященного 120-летию со дня рождения маршала В.К. Блюхера, выступил также Военный атташе при Посольстве КНР в РФ, старший полковник Ян Сюйгуан.

Военный атташе КНР выразил благодарность российским выступавшим на торжественном собрании, рассказывавшим о боевом пути В.К. Блюхера, его вкладе в становление Красной Армии, ее победах на фронтах гражданской войны и на Дальневосточных рубежах. «Имя В.К. Блюхера, руководителя советских военных советников школы Вампу, работавшего в Китае под именем генерала Галина, – сказал Ян Сюйгуан, – и сегодня хорошо известно солдатам Народно-освободительной армии Китая. Его помнят и ценят солдаты и офицеры как человека, стоящего у истоков рождения НОА Китая, сегодня успешно защищающей национальную целостность и суверенитет страны». «...Развивая боевые традиции дружбы между народами наших стран, вооруженные силы Китая и России твердо стоят на страже суверенитета и целостности наших стран, дела мира во всем мире», – этими словами Военный атташе при Посольстве КНР в РФ, старший полковник Ян Сюйгуан закончил свое выступление, произнесенное на отличном русском языке.

В 2011 году, помимо организации и проведения мероприятий, посвященных различным сторонам жизни Китая и наших двусторонних отношений, руководители и активисты ОРКД участвовали также в различных мероприятиях, организуемых нашими российскими партнерами.

Так, первые заместители Председателя ОРКД Г.В. Куликова, В.И. Иванов и член Центрального правления А.И. Коваль участвовали в презентации книги Лю Жэньвэя «Вечная память». Презентация состоялась 30 марта во Дворце культуры ЗИЛ и была посвящена

советскому специалисту Н.Я. Кирееву, его 4-летней работе в качестве главного энергетика на строящемся в Чанчуне первом китайском автозаводе и его большой личной дружбе с Цзян Цзэмином, будущим Председателем КНР.

Выступая на презентации, Посол Лю Хуэй огласил предисловие Цзян Цзэминя к книге «Вечная память», в котором Председатель КНР высоко оценил дух интернационализма и любовь советского специалиста Н.Я. Киреева к Китаю и его народу и отметил, что «китайский народ никогда не забудет о великом вкладе советских специалистов в строительство и развитие КНР».

Первый заместитель Председателя ОРКД вместе со своими коллегами по обществу участвовали также в торжественных мероприятиях, посвященных 70-летию Государственного музея – гуманитарного центра «Преодоление» имени Н.А. Островского.

От имени ЦП ОРКД и его Председателя, директора ИДВ РАН академика М.Л. Титаренко Г.И. Храбровицкой и всему коллективу музея была выражена большая благодарность за активную совместную деятельность на благо дружбы между нашими странами и народами.

В 2011 году Общество российско-китайской дружбы продолжало посвящать свои мероприятия российско-китайскому сотрудничеству в области литературы и искусства, а также юбилейным и памятным датам российских и китайских представителей, внесших большой вклад в развитие двустороннего культурного сотрудничества.

18 апреля в Культурно-информационном Центре Общество совместно с Союзом писателей России провели научно-практическую конференцию на тему: «Литература – духовный мост между народами России и Китая». В конференции приняли участие представители

Союза писателей России во главе с секретарем Союза писателей, поэтом Н.В. Переясловым и заведующим отделом международных связей О.М. Бавыкиным; директор издательства «Восточная литература» РАН С.М. Аникеева, ученые ИДВ РАН – специалисты по китайской литературе и культуре, а также представители творческой интеллигенции и студенческой молодежи Москвы. В конференции приняли участие сотрудники Посольства КНР во главе с советником по вопросам культуры Чи Жунлинем и директор Института Конфуция при МГУ профессор Жэнь Гуаньсюань. Почетным гостем конференции был прибывший в Москву из Шанхая профессор Шанхайского университета иностранного языка Чжэн Тиу – известный китайский специалист по русскому языку, русской и советской литературе, заместитель председателя Китайской Ассоциации преподавателей русского языка и литературы.

Большой интерес участников конференции вызвало сообщение О.М. Бавыкина – заведующего отделом международных связей Союза писателей, рассказавшего о связях, которые на протяжении многих лет поддерживают Союзы писательских организаций двух стран; об участии делегаций китайских писателей в съездах Союза писателей России, их поездках по нашей стране, встречах с нашими писателями и деятелями культуры, а также о незабываемых поездках российских писателей в Китай и их встречах с китайскими коллегами.

Выступивший на конференции профессор Чжэн Тиу рассказал о том, что в Китае продолжает расти интерес к русскому языку и русской и советской литературе. «И, что особенно важно, – сказал Чжэн Тиу, – что этот интерес наблюдается не только в приграничных с Россией провинциях Северо-Востока, но и на юге страны». Чжэн Тиу сообщил также о том, что в Китае готовится к изданию «Большая энциклопедия русской литературы», в подготовке которой будут

участвовать ведущие китайские литературоведы. Профессор Жэнь Гуаньсюань – руководитель Института Конфуция МГУ, продемонстрировал участникам конференции только что вышедший в издательстве Хэйлунцзянского университета составленный им сборник из серии «Избранные труды современных китайских русистов», содержащий статьи 25 китайских авторов, рассказывающих об их отношении к русской и советской литературе, ее известным представителям. Руководителем этого проекта был Лю Лиминь – Председатель Китайской ассоциации преподавателей русского языка и литературы, в 2011 г. ставший заместителем министра образования КНР.

Торжественным собранием активистов в Обществе 18 марта была отмечена 130-я годовщина со дня рождения Лу Синя – известного китайского писателя, основоположника новой современной китайской литературы.

Выступивший на собрании полномочный министр Посольства КНР в РФ Сун Линьцзян поблагодарил за организацию вечера, посвященного памяти китайского писателя Лу Синя, разностороннее творчество которого открыло не только новую страницу в истории китайской литературы, но и в популяризации в Китае русской и советской литературы, а также подчеркнул, что свидетельством интереса в России к творчеству Лу Синя является издание полного собрания его сочинений.

10 октября Общество российско-китайской дружбы провело торжественный вечер, посвященный памяти выдающегося российского китаевода первой половины XX века академика В.М. Алексеева.

Вечер открыл вступительным словом почетный Председатель ОРКД академик С.Л. Тихвинский. Сергей Леонидович рассказал о

большом вкладе академика В.М. Алексеева в становление и развитие отечественного китаеведения, подчеркнув при этом, что своим интересом к Китаю и китайскому языку он во многом обязан своему выдающемуся учителю, человеку энциклопедических знаний и огромного педагогического таланта Василию Михайловичу Алексееву. С сообщением о жизни и творчестве академика В.М. Алексеева перед участниками вечера выступил академик Б.Л. Рифтин – заведующий отделом литературы стран Азии и Африки Института мировой литературы РАН. Б.Л. Рифтин сообщил о многочисленных трудах академика В.М. Алексеева, свидетельствующих о его энциклопедических знаниях Китая, его древней истории и культуры, а также, как и С.Л.Тихвинский подчеркнул, что своими знаниями в области китайской мифологии, фольклора, китайского древнего и современного языков, он во многом обязан В.М. Алексееву, по трудам которого он постигал мудрости китайского народного эпоса.

Советник Посольства КНР Янь Вэньбин сказал, что в Китае высоко ценят вклад академика В.М. Алексеева в развитие российского китаеведения и пожелал его ученикам и последователям продолжать дело своего учителя и знакомить российскую общественность с самобытной китайской культурой и ее выдающимися представителями.

14 декабря в Культурно-информационном центре ОРКД и ИДВ РАН было проведено еще одно мероприятие из истории культуры Китая. Отмечалась 1310 годовщина со дня рождения Ли Бо – великого китайского поэта золотого века танской поэзии Китая.

14 декабря 2011 г. поклонник и знаток поэзии Ли Бо – Сергей Аркадьевич Торопцев пришел в Культурно-информационный центр ОРКД, чтобы познакомить собравшихся с великим китайским поэтом

золотого века Ли Бо, изучением творчества которого он успешно занимается уже более десяти лет.

С.А. Торопцев – иностранный член Китайского общества изучения Ли Бо, доктор исторических наук, главный научный сотрудник ИДВ РАН, заслуженный деятель науки РФ. За последние годы им была опубликована серия книг о Ли Бо (701–763 гг.) – великом китайском поэте Средневековья. В 2002 г. выходит в свет его «Книга о Великой Белизне. Ли Бо – поэзия и жизнь». Презентация этой книги при поддержке Чрезвычайного и Полномочного Посла КНР Чжан Дэгуана состоялась в Посольстве КНР в Москве; в период 2004–2008 гг. С.А. Торопцев публикует еще четыре работы о Ли Бо и его стихах; в 2008 г. свет увидела его еще одна книга «Жизнеописание Ли Бо: Поэта и небожителя»... На вечере, организованном Обществом российско-китайской дружбы по случаю 1310 годовщины со дня рождения Ли Бо С.А. Торопцев рассказал собравшимся о великом китайском поэте танской эпохи, поэте золотого века, творчество которого до сих пор изучают не только в Китае, но и за рубежом.

С.А. Торопцев представил участникам вечера только что вышедший из печати в его переводе новый сборник стихов поэта. В сборник «Китайский поэт Золотого века Ли Бо» вошло 500 стихотворений (из 900 сохранившихся до нашего времени). При этом С.А. Торопцев отметил, что подобного объема переводов стихов Ли Бо в мире еще не было.

Участовавший в вечере советник Посольства КНР Ли Хуа, покидая вечер, сказал, что то, что он увидел и услышал, является подтверждением большого интереса российской общественности древней истории и культуре Китая и их выдающимся представителям.

... По случаю исполняющегося 25 ноября 85-летия со дня рождения Гао Мана – известного китайского писателя, художника и переводчика, популяризатора в Китае русской и советской литературы и искусства, Общества российско-китайской дружбы направило ему теплый приветственный адрес и его портрет, исполненный маслом молодым российским художником. В адресе было подчеркнуто, что Гао Ман всегда был и остается яркой звездой на небосводе российско-китайского культурного сотрудничества.

Одним из центральных мероприятий Общества российско-китайской дружбы на «культурном фронте» в 2011 г. было наше участие в подготовке и проведении Недели культуры провинции Цзилинь.

Программа «Недели культуры» включала пресс-конференцию, которая состоялась 29 сентября в нашем Культурно-информационном центре с участием руководителей и активистов ОРКД, ученых ИДВ РАН, представителей российских СМИ. На пресс-конференции Сюнь Фэнци – Председатель Ассоциации международных культурных обменов провинции Цзилинь, познакомил российских участников с успехами провинции в экономическом и культурном строительстве, в том числе с работой Цзилиньской киностудии, самой большой в Азии, производящей ежегодно 60 фильмов корпорацией анимации, корпорацией издательств, неизменно подчеркивая при этом заинтересованность провинции в установлении и развитии творческих контактов с российскими коллегами.

Важным событием Недели культуры стало песенно-танцевальное шоу «Чарующие горы Чанбайшань», исполненное на сцене Большого Кремлевского Дворца Ансамблем песни и пляски провинции Цзилинь. Зрители громом аплодисментов приветствовали талантливых исполнителей, в песнях и танцах рассказавших о красоте

природы провинции Цзилинь, традициях и обычаях народностей, проживающих в провинции Цзилинь. В фойе Дворца экспонировалась выставка живописных и графических работ художников и фотомастеров, познакомившая зрителей с самобытным искусством, жизнью провинции Цзилинь и ее успехами, достигнутыми за годы модернизации и реформ.

Одним из мероприятий Недели стала встреча молодых цзилиньских исполнителей со студентами и участниками самодеятельных художественных коллективов Российского государственного социального университета, организованная при содействии Общества российско-китайской дружбы. Совместный концерт вылился в настоящий молодежный праздник дружбы.

... Совместно с Союзом московских композиторов наше Общество приняло участие в организации и проведении 30 мая в Московском Доме композиторов творческой встречи с известным китайским поэтом-песенником, заместителем Председателя Всекитайской Ассоциации работников литературы и искусства, бывшим заместителем министра культуры КНР господином Чжэн Сяогуаном.

Встреча проходила под девизом: «Открытие Китая: 100 лет китайской песни». На встрече Чжэн Сяогуан рассказал о творческих контактах китайских и российских композиторов и исполнителей, содействующих укреплению взаимопонимания и дружбы между народами, особенно их молодыми представителями; о неугасающей популярности русской и советской песни в Китае, исполняемых не только профессиональными артистами, но и самодеятельными коллективами и отдельными исполнителями. Участники этой эмоциональной встречи высказались за дальнейшее всестороннее развитие российско-китайского культурного сотрудничества.

2011 год был также ознаменован дальнейшим ростом интереса к изучению китайского языка в России. Общество российско-китайской дружбы и его региональные отделения продолжал оказывать содействие школам с углубленным изучением китайского языка, принимать участие в мероприятиях, которые эти школы посвящали Китаю и нашим двусторонним отношениям. Учащиеся этих школ были также постоянными участниками мероприятий, проводимых ОРКД и его отделениями в юбилейный год 10-летия Российско-Китайского Договора.

Помимо школы № 1948, китайский язык в 2011 году преподавался в Москве еще в 20 школах; в Новосибирске – в 10 школах. Во Владивостоке это число перевалило за 10 и была впервые проведена олимпиада по китайскому языку среди школьников. В Горно-Алтайске при Государственном университете в мае 2011 г. был открыт Центр китайского языка и культуры...

В уходящем году были также успешно осуществлены делегационные обмены нашего общества с китайскими партнерами – Китайским народным обществом дружбы с границей и Обществом китайско-российской дружбы.

Как уже рассказывалось, делегация Общества китайско-российской дружбы не только участвовала в торжественном собрании общественности Москвы, посвященном 10-й годовщине Российско-Китайского Договора, но и совершила поездку в Санкт-Петербург, где имела встречи с руководителями и активистами Санкт-Петербургского Общества российско-китайской дружбы.

Делегация Общества китайско-российской дружбы во главе с Председателем Чэнь Хаосу была приглашена в Москву, где приняла участие в торжественном собрании, посвященном 110-й годовщине со дня рождения маршала Чэнь И. Для делегации была организована

поездка во Владимир, Суздаль и Сергиев Посад с посещением достопримечательностей Золотого кольца, музеев и памятников древнерусского зодчества. В Москве состоялись встречи Председателя ОКРД Чэнь Хаосу с Председателем ОРКД М.Л. Титаренко, в ходе которых обсуждались вопросы сотрудничества, в том числе планы совместной деятельности в 2012 году.

Председатель ОРКД академик М.Л. Титаренко имел встречу и обстоятельную беседу с представительной делегацией провинции Цзилинь, в ходе которой обсуждались вопросы, связанные с предстоящим проведением «Недели культуры провинции Цзилинь».

Общество посетила также делегация провинции Чжэцзян во главе с Председателем Народного общества дружбы с заграницей господином Ли Цяном. Председатель Ли Цян выразил большую благодарность за прием в Москве детского коллектива г. Вэньчжоу, успешно выступившего на Московском международном фестивале-конкурсе «Открытая Европа» в 2007 году выразил заинтересованность в участии представителей провинции Чжэцзян в последующих фестивалях-конкурсах, которые будут проходить в Москве с участием ОРКД.

В Обществе состоялась также встреча с представительной делегацией Отдела образования народного правительства города Шицзячжуана. В ходе встречи с первым заместителем Общества делегация обсуждала вопросы, связанные с предстоящим участием в 2012 г. детского коллектива города Шицзячжуана в Московском международном фестивале-конкурсе, который будет проходить в Москве 27–31 марта 2012 г.

В юбилейном году в соответствии с Планом сотрудничества с Китайским народным обществом дружбы с заграницей и Обществом

китайско-российской дружбы в Пекине и Тяньцзине с 17 по 24 апреля 2011 г. успешно прошла Неделя Российского государственного социального университета – одного из самых успешных и многочисленных по числу студентов (100 тыс. и 40 филиалов по стране) гуманитарных вузов нашей страны.

Для участия в мероприятиях Недели РГСУ в Китай выезжала представительная делегация во главе с первым заместителем Председателя Общества российско-китайской дружбы, ректором РГСУ, академиком В.И. Жуковым. Учитывая, что 2011 год был Годом 50-летия со дня полета в космос Ю.А. Гагарина, в состав делегации был также включен проректор университета, дважды Герой Советского Союза летчик-космонавт СССР В.В. Коваленок.

В ходе Недели в Пекине и Тяньцзине состоялись выставки и презентации университета, встречи и переговоры с ректорами китайских вузов о расширении сотрудничества и увеличении студенческих обменов. С участием делегации РГСУ в рамках Недели было проведено более 30 различных встреч и мероприятий. Была достигнута договоренность с Даляньским институтом иностранных языков о ежегодном обмене 30-ю студентами для прохождения стажировки и практики. Обсуждались вопросы расширения сотрудничества с Пекинским педагогическим университетом. Была также достигнута предварительная договоренность об установлении прямых контактов с Тяньцзиньским и Цзилиньским педагогическими университетами. В дни пребывания делегации в Тяньцзине, к сотрудничеству с РГСУ проявил также большой интерес Тяньцзиньский университет традиционной медицины. В частности, РГСУ было предложено направлять своих студентов на языковую подготовку, после чего на 1-3-годовую стажировку в Китай для повышения квалификации в области реабилитационных технологий.

Тяньцзиньский медицинский институт выразил также готовность направить в РГСУ китайских преподавателей – специалистов по массажу, акупунктуре, народной фармацевтике.

Кроме того, Хайнаньский центр евроазиатских дружественных обменов предложил РГСУ организовать на о. Хайнань Центр РГСУ для популяризации российских реабилитационных технологий. Делегация РГСУ, со своей стороны, внесла предложение об организации ежегодных летних студенческих лагерей на базе своих пансионатов.

Член делегации летчик-космонавт В.В. Коваленок выступил перед коллегами в Академии космонавтики с рассказом о российских космических программах и выразил удовлетворение по поводу успешно развивающегося сотрудничества между нашими странами в области освоения космоса.

В свою очередь, председатель ОРКД, директор ИДВ РАН академик М.Л. Титаренко принял участие в организованной в период 5–7 сентября Пекинским народным обществом дружбы с заграницей «Встрече друзей» и форуме, организованном Китайским народным обществом дружбы с заграницей в период 17–19 сентября, на тему «Диалог: Китай–Европа». Эти мероприятия еще раз подтвердили большое внимание, которое в Китае продолжает уделяться народной дипломатии – лидером которой было и остается Китайское народное общество дружбы с заграницей.

Вместе с тем, Общество российско-китайской дружбы в юбилейном 2011 году продолжало осуществлять свою деятельность исключительно на энтузиазме своих членов, без всякой поддержки со стороны государства. И тем не менее, мы можем с большим удовлетворением сказать о том, что только в Москве в течение 2011 года нами было проведено более 25 мероприятий и встреч. Это наш

посильный вклад в развитие российско-китайских общественных связей, в укрепление социальной базы отношений между нашими странами и народами.

В истекшем году Общество российско-китайской дружбы осуществляло сотрудничество с МИД РФ, научными учреждениями РАН, Российско-Китайским Комитетом дружбы, мира и развития Российско-Китайским Центром торгово-экономического сотрудничества, Союзом писателей России, Международной Ассоциацией юристов, Международной Ассоциацией содействия культуре, Туристической фирмой «Союз-интур» и Государственным музеем – Гуманитарным центром «Преодоление» им. Н.А. Островского.

Мы успешно сотрудничали с Российским Государственным социальным университетом – главной базой практически всех массовых мероприятий нашего общества; осуществляли контакты с МГУ, ИСАА, СПбГУ, ДальГУ, ЧитГУ, московской школой № 1948, школой-интернатом № 11 и др. московскими школами, в которых изучается китайский язык.

В 2011 году в деятельности ОРКД принимали участие ученые ИДВ РАН С.Г. Лузянин, А.В. Островский, В.Я. Портяков, И.А. Высоковский, Ю.М. Галенович, А.С. Ипатова, Р.А. Мировицкая, С.А. Горбунова, А.Е. Лукьянов, В.Д. Усов, Т.В. Лазарева, Е.А. Лапшина, О.Н. Семенова, Г.А. Степанова, Н.Л. Мамаева, Д.А. Смирнов, Л.С. Переломов, А.С. Давыдов, С.А. Торопцев, А.В. Ломанов, В.И. Антонов, О.С. Артемьева, А.И. Картунова, Б.Я. Надточенко, И.В. Ушаков, Е.В. Белилина, А.В. Пиковец.

Хотелось бы особо отметить и поблагодарить Н.Л. Мамаеву и А.И. Картунову, С.А. Торопцева неоднократно выступавших в течение года на наших мероприятиях.

Слова особой благодарности мы должны сегодня сказать первому заместителю председателя ОРКД Г.В. Куликовой, В.И. Жукову, В.И. Иванову, ответственным секретарям А.Л. Верченко и Т.М. Турчак, а также их постоянным помощникам А.И. Ковалю и В.В. Кленину.

В организации многих мероприятий в течение года мы пользовались постоянной помощью и поддержкой Ю.Г. Демина – проректора РГСУ, В.В. Серебрякова и Г.Н. Кузьменко – руководителей департамента международных связей РГСУ; Ли Цзунлуня и Цуй Сюэцинью – руководителей Центра китайско-русских культурных связей. Разрешите выразить им нашу сердечную благодарность.

Мы должны также поблагодарить директора I ДПА МИД, ныне заместителя министра иностранных дел РФ И.В. Моргулова, директора I ДПА МИД РФ Кулика А.Б., посла РФ в КНР С.С. Разова и, конечно, посла КНР в РФ Ли Хуэя и сотрудников Посольства за внимание к деятельности Общества российско-китайской дружбы и оказываемую нам помощь и содействие в работе.

Что касается региональных отделений, то, к сожалению, несмотря на наши письма, а также направляемые в их адрес информационные материалы, мы практически не имели обратной связи. В этом году мы получили ответную информацию только от В.Л. Ларина из Владивостока, В.Д. Гвоздевича из Екатеринбурга. Необходимо, чтобы мы в этом году обратились к руководителям региональных отделений с просьбой об активизации наших контактов, тем более, что для этого у нас есть все основания.

1. 29 октября 2012 г. – Обществу российско-китайской дружбы исполняется 55 лет. Мы будем торжественно отмечать эту дату. По случаю 55-летия Общества российско-китайской дружбы к маю 2012

года выйдет книга Г.В. Куликовой «Россия–Китай. Из истории дружбы двух великих народов», освещающая развитие российско-китайских общественных связей за период 1949–2011 гг. Мы намерены также издать фотоальбом (к 55-й годовщине ОРКД). В этой связи нам будут нужны готовые цветные фотографии, отражающие наиболее интересные мероприятия, проведенные региональными отделениями за последние годы.

2. 2012 год – Год туризма России в Китай. В этой связи мы могли бы скомплектовать специализированную туристическую группу, состоящую из руководителей или активных представителей региональных отделений, прежде всего центральных регионов России. В этом случае мы могли бы обратиться к руководителям КНОДЗ и ОКРД принять эту группу на льготных условиях с хорошим маршрутом.

По-прежнему важным аспектом и трудностью нашей работы является отсутствие финансирования.

Спонсорская и организационная помощь наших друзей, помогла нам решить ряд важных задач по приему двух делегаций и проведению ряда мероприятий. Однако этого недостаточно, учитывая, что наступивший год является для нас юбилейным.

В этой связи мы обращаемся к членам ЦП ОРКД с напоминанием о том, что 6 декабря 2010 г. на VIII отчетно-выборной конференции мы приняли решение о членских взносах, размер которых должен состоять из 100 руб. в месяц, т.е. 1200 руб. в год с человека и 5 тысяч руб. с коллективов.

В заключение разрешите выразить уверенность в том, что в наступившем юбилейном для Общества российско-китайской дружбы году мы будем продолжать оставаться активным каналом народной дипломатии в развитии российско-китайских отношений

всеобъемлющего стратегического взаимодействия и партнерства, будем и впредь вносить свой вклад в укрепление и развитие общественной базы российско-китайских отношений в интересах наших стран и народов.

Посол рассказал об успехах Китая в различных сферах после провозглашения КНР и важном значении китайско-российских отношений стратегического взаимодействия и партнерства с

Статья Председателя Общества российско-китайской дружбы, директора ИДВ РАН академика М.Л. Титаренко «Надежная основа российско-китайского стратегического партнерства, дружбы и соразвития», посвященная 10-летию Договора, была опубликована в журнале «Проблемы Дальнего Востока» и направлена, в качестве справочного материала в региональные отделения Общества российско-китайской дружбы для возможного использования при проведении юбилейных мероприятий и для местной прессы.

Статья М.Л. Титаренко – академика РАН, Лауреата Государственной премии РФ, директора ИДВ РАН «Курсом дружбы, сотрудничества и соразвития» открыла издаваемый ИДВ РАН ежегодник «Китайская Народная Республика: политика, экономика, культура». В ежегоднике опубликованы также статьи ведущих российских ученых-китаеведов, объективно отражающие события, происходящие в Китае в политической жизни, в области социально-экономического развития, культуры и образования, в области внешней политики и международных отношений. В сборнике традиционно помещена также статья о деятельности Общества российско-китайской дружбы.

28 июня 2011 г. от имени Института истории, археологии и этнографии народов Дальнего Востока ДВО РАН и Приморского краевого объединения Общества российско-китайской дружбы при поддержке Законодательного собрания Приморского края и

представительства МИД РФ во Владивостоке был проведен российско-китайский научно-практический семинар на тему: «10 лет Договору о добрососедстве, дружбе и сотрудничестве между Россией и Китаем: итоги, проблемы, перспективы». В успешно прошедшем семинаре принял участие Генеральный консул КНР в Хабаровске Сунь Лицзе и сотрудники Генерального консульства.

Торжественные мероприятия, посвященные юбилейной дате Договора с участием генеральных консулов КНР, прошли также в Санкт-Петербурге и Екатеринбурге.

В защиту и жизненную необходимость дальнейшего соразвития России и Китая в интересах наших стран ученые ИДВ РАН, руководители и активисты ОРКД выступали на крупных международных двусторонних форумах и конференциях, состоявшихся в 2011 году в нашей стране и Китае.

помощи Сахалину в расширении практических связей и контактов с китайскими провинциями и городами как в области экономики, так и науки и техники, культуры и образования.

В 2011 г. Общество российско-китайской дружбы продолжило активную деятельность по ознакомлению российской общественности с важнейшими событиями китайской истории и ее выдающимися китайскими и российскими представителями, внесшими большой вклад в победу народной революции в Китае и становление КНР.

Выступившие на заседании В.Н.Усов и А.И.Картунова – доктора исторических наук, главные научные сотрудники ИДВ РАН, сообщили о помощи нашей страны в подготовке в Москве в Университете трудящихся Китая им. Сунь Ятсена в 1926-1927 гг. китайских коммунистов, многие из которых возглавляли революционную борьбу китайского народа за победу революции, а

после образования КНР занимали руководящие посты в партии и государстве.

В работе «Круглого стола», посвященного 90-летию КПК, приняла участие сотрудница Посольства КНР во главе с Временным поверенным в делах КНР в РФ Чжан Хайчжоу. В своем выступлении. При этом Посол Ли Хуэй сделал акцент на успехах Китая за годы проведения политики реформ и открытости внешнему миру, ходе реализации 2-го пятилетнего плана развития Китая и проблемах, стоящих перед страной на пути ее модернизации и развития.

///

Для Общества российско-китайской дружбы юбилейные мероприятия 2011 года, визиты руководителей России и Китая и подписанные в ходе визитов двусторонние документы стали руководством к действию. Перед обществом стала задача еще активнее знакомить российскую общественность со значением Договора о добрососедстве, дружбе и сотрудничестве между нашими странами, результатами его реализации за прошедшее десятилетие, а также поставленными задачами в целях повышения статуса российско-китайских отношений до всеобъемлющего стратегического взаимодействия и партнерства.

и Байкальского региона на период до 2025 г., а также обсудили рекомендации, направленные на ускоренное развитие регионов Востока России и повышение качества жизни дальневосточников¹.

. Ее китайские участники убедились в том, что Сахалин обладает большими природными богатствами и возможностями, а потому может быть привлекателен не только для провинции Хэйлунцзян, но и для других провинций Китая. На конференции к сотрудничеству с Сахалином проявила интерес провинция Ляонин,

заявившая о готовности выступить инвестором строительства нового морского порта в городе Поронайске в центре Сахалина. Участники конференции с удовлетворением отметили, что хорошей перспективой для расширения внешнеэкономических связей Сахалина с Китаем стало установление в мае 2011 г. воздушного сообщения между Пекином и Сахалином².

... В Культурно-информационном центре ИДВ РАН и ОРКД 29 июня был проведен «Круглый стол» с участием представителей Посольства КНР и СМИ, посвященный 90-летию КПК.

Открывая заседание, академик М.Л. Титаренко подчеркнул, что КПК сегодня является старейшей и самой крупной по численности членов правящей коммунистической партией.

В докладе А.И. Картуновой сообщалось также о большом вкладе В.К. Брюхера в укрепление и защиту дальневосточных рубежей нашей страны, о разгроме японских агрессоров на озере Хасан, о его трагической гибели в 1938 г... «Кавалер четырех орденов Красной Звезды и ордена Боевого Красного Знамени, один из первых в нашей стране боевых маршалов Советского Союза В.К. Блюхер навсегда останется в памяти народа, как выдающийся полководец и патриот нашей страны, как человек, внесший большой вклад в становление и развитие Национально-освободительной, ныне народно-освободительной армии Китая», – этими словами Н.А. Картунова закончила свое выступление.

27 ноября с участием Посольства КНР в Обществе российско-китайской дружбы чествовали также первого заместителя Председателя Общества российско-китайской дружбы, участника боев за освобождение Северо-Восточного Китая Василия Ивановича Иванова, которому 17 ноября исполнилось 90 лет. На страницах книги уже рассказывалось о Василии Ивановиче – неугомонном поборнике дружбы между нашими странами и народами. Он не только продолжает активно участвовать в деятельности общества, но и, следуя его принципу, его боевые друзья и коллеги также всегда проявляют готовность на наших мероприятиях рассказать о боевой дружбе наших народов, живо интересуются событиями, происходящими в Китае и наших двусторонних отношениях.

30 марта первые заместители Председателя Общества российско-китайской дружбы В.И. Иванов и автор этих строк приняли участие в презентации во Дворце культуры ЗИЛ русской версии книги «Вечная память», посвященной 4-летней работе на Чанчуньском автозаводе в качестве главного энергетика и жизни в Китае советского специалиста Н.Я. Киреева и его личной дружбе с бывшим Председателем ЦНР Цзян Цзэминем. После отъезда в 1959 г. Н.Я. Киреева на Родину его на посту главного энергетика Чанчуньского автозавода заменил Цзян Цзэминь. В течение почти 40 лет продолжалась трогательная дружба Председателя Цзян Цзэминя с бывшим российским специалистом и с его семьей. Автор книги Лю Жэньвэй, во время работы Н.Я. Киреева в Китае бывший его переводчиком, имел возможность лично наблюдать, а потому считал

своим долгом поведать читателям трогательные страницы отношений Цзян Цзэминя и Н.Я. Киреева.

3

«Выпуск этой книги на русском языке, - сказал Посол Ли Хуэй, отразил решимость КНР углубить и развивать отношения стратегического партнерства и взаимодействия с Россией, готовность крепить дружбу с российским народом».

Первый заместитель Председателя ОРКД, член Центрального правления и активисты Общества участвовали также в юбилейных мероприятиях, посвященных 70-летию Государственного музея - Гуманитарного центра «Преодоление» имени Н.А.Островского, выразили в своем приветственном адресе большую благодарность коллективу музея и его директору Г.И. Храбровицкой, члену Исполкома Центрального правления Общества за совместную работу на благо дружбы народов России и Китая.

...В канун официального визита в Пекин Председателя правительства РФ В.В. Путина 22 сентября в Пекине прошло 11-е заседание Российско-китайской подкомиссии по сотрудничеству в области образования. В ее работе участвовали: заместитель министра образования и науки РФ И.М. Реморенко, заместитель директора Центра международного сотрудничества министерства Л.И. Ефремова и ректор Тихоокеанского государственного университета С.Н. Иванченко.

На пресс-конференции в РИА «Новости» в Пекине члены делегации сообщили о том⁴, что на заседании обсуждались вопросы, направленные на дальнейшее развитие двустороннего сотрудничества в области образования. Говорилось о развитии взаимодействия ведущих вузов России и Китая и необходимости обучения студентов на таких приоритетных направлениях, как энергетика,

нанотехнологии и информационные технологии; об увеличении количества центров по изучению русского языка в Китае и китайского языка в России; о развитии сотрудничества университетов приграничных территорий – Дальнего Востока и Северо-Восточного Китая; расширении программ получения образования китайскими школьниками в России и российскими школьниками в Китае.

Была достигнута договоренность о проведении в 2012 году в Чаньчуне Форума ректоров вузов Дальнего Востока и Северо-Восточного Китая с целью обсуждения вопросов дальнейшего расширения сотрудничества в сфере образования между приграничными территориями, а также совместной научной и инновационной деятельности вузов.

Общество российско-китайской дружбы всегда уделяло внимание содействию в развитии контактов между вузами России и Китая.

Юбилейный 2011 год стал годом нового подъема интереса к изучению русского языка в Китае, а китайского языка - в России.

22 сентября исполнилось 70 лет Хэйлунцзянскому университету в Харбине – самой старой в Китае кузнице русистов. За 70 лет своего существования университет подготовил более 100 тысяч высококвалифицированных русистов, сегодня успешно работающих на дипломатическом фронте, в сфере торгово-экономического, научно-технического и культурного китайско-российского сотрудничества. В приветственном послании Общества российско-китайской дружбы, направленном по случаю юбилея в адрес ректора университета профессора Чжан Чжэнвэня, подчеркивалась большая заслуга университета в том, что Россия и Китай сегодня являются не только хорошими друзьями и надежными партнерами, но и в том, что

российско-китайские отношения переживают наилучший период своей истории.

В связи с тем, что провинция Хэйлунцзян обладает самой протяженной границей с Россией, а потому обеспечивает большую часть российско-китайского торгового оборота, здесь всегда был и продолжает оставаться самый высокий спрос на русистов.

Именно поэтому Харбинский университет и работающий при нем Институт русского языка продолжал и развивал давние традиции русистики, выступают инициаторами проведения не только в провинции, но и в масштабах всей страны олимпиад и конкурсов по русскому языку.

Во время одной из моих поездок в Харбин мы познакомились с профессором Дэн Цзюнь – директором Института русского языка Хэйлунцзянского университета. Исключительно приветливая и обаятельная, блестяще говорящая по-русски, она с большим удовлетворением рассказывала о том, что китайская русистика «молодеет» вместе с всесторонним развитием китайско-российского сотрудничества. Я вспомнила ее слова, когда от Фань Бинбин – руководительницы русской редакции Международного радио Китая узнала о том, что победительницей проводившегося в течение четырех месяцев в провинции Хэйлунцзян конкурса на знание русского стала 14-летняя школьница Мэй Юйхань, которой от Посольства РФ поступило приглашение на бесплатное обучение в любом, по ее выбору, вузе России, и что в подавляющем большинстве участниками конкурса были молодые люди, уверенные в своей востребованности.

В середине октября в Харбине проходил финал Всекитайского конкурса на знание русского языка среди студентов и аспирантов, одним из организаторов которого выступала профессор Дэн Цзюнь.

Харбинский конкурс стал четвертым общенациональным соревнованием русистов, которые ранее проводились в Шанхае, Даляне и Пекине. Конкурс продолжался три дня среди трех категорий учащихся: перво- и второкурсников, студентов 3-го и 4-го курсов и аспирантов. Для победителей конкурса было предусмотрено предоставление 45 путевок для поездки на стажировку в ведущие вузы страны.

По словам члена Оргкомитета харбинского конкурса Дэн Цзюнь изучение русского языка в Китае поддерживается не только научным сообществом, но и государством. Так, желающие учить русский язык получают дополнительно 20 баллов при поступлении в университет. В Институт русского языка в 2011 году поступило 3470 абитуриентов.

О популярности русского языка свидетельствует и то, что многие учебные заведения, особенно в провинциях Хэйлунцзян и Шаньдун, открывают платные курсы, привлекательность которых отчасти заключается в умеренной плате за обучение, в год примерно 6000 юаней или около 1000 долларов.

Профессор Дэн Цзюнь рассказала также, что в университет поступают заявки на специалистов-русистов со всей страны, что свидетельствует практически о стопроцентном устройстве на работу всех выпускников⁵.

Всекитайские конкурсы содействуют повышению популярности русского языка в Китае, который, как известно, уже преподается в ста вузах страны.

Свидетельством признания уровня китайской русистики является тот факт, что в мае 2011 г. 12-й конгресс Международной ассоциации преподавателей русского языка и литературы (МАПРЯЛ) впервые проводился в азиатской стране, в Шанхае в Шанхайском университете иностранных языков, который выступил инициатором и

успешно провел в 2006 г. первый Всекитайский конкурс русского языка.

Проведение 12 конкурса МАПРЯЛ в Китае было также связано с отмечаемым в 2011 г. 30-летием Китайской ассоциации преподавателей русского языка и литературы (КАПРЯЛ), неизменно возглавляемой известным китайским русистом Ли Люминем – кавалером российского ордена «Дружбы», ныне заместителем министра образования КНР, много сделавшей для популяризации в Китае языка Пушкина и Достоевского.

Председатель правительства России В.В. Путин направил в адрес конгресса приветственное послание. «12-й конгресс приурочен к важной дате – 30-летию образования Китайской ассоциации русистов. Убежден, что у этой организации хорошие перспективы и большое будущее».

На церемонии открытия конгресса выступила также член Госсовета КНР Лю Яньфун, подчеркнувшая, что «развитие преподавания русского языка сыграло огромную роль в укреплении дружбы между Китаем, Россией и русскоговорящими странами, создало прекрасные перспективы для дальнейшего развития их взаимоотношений».

Более тысячи ведущих русистов из 48 стран мира, в том числе и президент МАПРЯЛ Л.А. Вербицкая, принимавшие участие в 12-м конгрессе Международной ассоциации, успешно завершившимся в Шанхае, убедились в том, как успешно развивается и каких больших успехов достигло в Китае преподавание русского языка и литературы⁶.

2011 год был отмечен также и ростом интереса к изучению китайского языка в России. Общество российско-китайской дружбы и его региональные отделения продолжали оказывать содействие и

принимать участие в мероприятиях, которые школы с изучением китайского языка посвящали Китаю и нашим двусторонним отношениям. Учащиеся этих школ были также постоянными участниками мероприятий, проводимых в юбилейный год 10-летия Российско-Китайского Договора.

Год начался с проведения Праздника Весны в школе № 1948 – коллективном члене Общества. Вечере приняли участие сотрудники Посольства КНР во главе с Послом Ли Хуэем, а также руководители штаб-квартиры Институтов Конфуция в Пекине. Китайские гости были приятно удивлены уровнем языковой подготовки, которую продемонстрировали учащиеся в общении с гостями, а также в выступлениях на праздничном концерте. Директор школы О.Н. Семенова – член исполнительного Совета ОРКД, открывая встречу, поблагодарила Посольство КНР и Общество за помощь и поддержку работы школы. С удовлетворением она также сообщила о призовом месте, которое школьная команда заняла на международном конкурсе по русскому языку в Чунцине, об успешной поездке группы детей на стажировку в Китай и, наконец, о том, что многие выпускники школы 2011 года при поступлении в вузы успешно в качестве иностранного языка сдавали китайский.

В заключение новогодней встречи в школе № 1948, прошедшей в исключительно теплой дружественной обстановке, директор О.Н. Семенова и Посол Ли Хуэй приняли участие в символическом открытии в школе Класса Конфуция. Так, в 2011 году к Классам Конфуция, успешно действующим во Владивостоке, Новосибирске, Екатеринбурге и Санкт-Петербурге, добавился еще и Класс Конфуция в Москве, в школе № 1948.

Росту интереса к китайскому языку во многом содействовала деятельность Институтов Конфуция, работающих, как уже говорилось

ранее, при многих российских вузах от Приморья до Санкт-Петербурга, активно поддерживаемая Обществом российско-китайской дружбы в центре и на местах. Так, Институт Конфуция МГУ в течение года организовал более десяти различных мероприятий ОРКД с участием руководителей и учащихся московских школ и вузов Москвы. Эти мероприятия включали и выставки китайских учебников и пособий по китайской культуре, и выставки, рассказывающие о Китае и ее культуре и семинары по изучению китайского языка.

Благодаря активной деятельности Института Конфуция Новосибирского государственного технического университета, поддержанной органами народного образования г. Новосибирска, в более чем десяти начальных и средних школах в юбилейном году была введена дисциплина «китайский язык».

Институт Конфуция Дальневосточного Федерального университета при содействии Канцелярии по распространению китайского языка за рубежом (ханьбань), при участии Владивостокского отделения Генерального консульства КНР в Хабаровске и Приморском ОРКД провели олимпиаду по китайскому языку для школьников Приморского края. В дни весенних каникул вместе с Приморским ОРКД Институт Конфуция провел ряд мероприятий в гимназии № 2 Владивостока, которые познакомили учащихся с тем, что такое китайский язык, китайское искусство вырезания из бумаги, вязание узелков и т.д.

Из Алтайского отделения нашего общества сообщили о том, что в Горно-Алтайске 13 мая 2011 г. состоялось торжественное открытие Центра языка и культуры Китая в Горно-Алтайском Государственном университете, целью которого было оказание содействия развитию контактов Горного Алтая с СУАР, его Алтайским округом.

Из Хабаровского краевого Общества российско-китайской дружбы, всегда уделяющего большое внимание работе с детьми, пришло сообщение о том, что детский ансамбль «Радость» по приглашению Шанхайского народного общества дружбы с заграницей в июле принял участие в Международном Шанхайском фестивале детского искусства и культуры, а в сентябре гостем Хабаровского Общества российско-китайской дружбы и Министерства образования Хабаровского края были юные китайские барабанщики – участники Международного фестиваля детских церемониальных коллективов.

... Как уже рассказывалось на страницах книги, в 2009 году Председатель КНР пригласил 1000 российских детей в летний лагерь в Китай. Первая группа детей побывала в Китае летом 2010 г, а вторая – посетила страну летом 2011 года.

Как о «путешествии в страну сказок» юные путешественники говорили и писали в своих сочинениях о своей поездке в Китай в прошлом году...

И вот второй детский десант снова высадился на китайскую землю... Подъем на Великую китайскую стену, посещение национального стадиона «Птичье гнездо», где проходила олимпиада 2008 г., экскурсия в императорский дворец «Гугун» в Пекине, посещение китайского павильона в ЭКСПО-парке в Шанхае, прогулка по поселку, расположенному на воде в пригороде города и, что самое главное, знакомство с китайскими сверстниками... Можно не сомневаться, что обо всем увиденном они напишут в своих сочинениях, конкурс на который уже объявило Посольство КНР в Москве... Напишут о том, что видели и узнали в дни пребывания в Китае, как научились забавляться с катушками-диаболо, танцевать на ходулях из бамбука, писать не сложные иероглифы: дружба, мир и т.д., заниматься ушу, плести китайское макраме; будут часто

перебирать сделанные в поездке фотографии, на которых они такие радостные в окружении новых китайских друзей. А может быть многие из них после незабываемого путешествия захотят изучать китайский язык. Хочется надеяться, что поездка российских детей в Китай летом 2011 г. непременно заронила зернышки дружбы в добрую почву их детских сердец, что со временем эти зернышки дадут благодатные всходы, которые принесут богатые плоды добрососедства и дружбы с нашим великим соседом Китаем.

На банкете в честь российских школьников заместитель министра образования КНР, наш давний и добрый друг, Председатель китайской ассоциации преподавателей русского языка и литературы, выразил такую же надежду, сказав, что «Китай и Россия выступают хорошими соседями и партнерами, а в этом году страны отмечают 10-ю годовщину со дня подписания Договора о добрососедстве, дружбе и сотрудничестве между КНР и РФ; поездка российских детей в Китай непременно послужит углублению взаимопонимания между народами двух стран. Будущее российско-китайских отношений находится в руках подружившихся сегодня китайских и российских детей»⁷.

В юбилейном году были успешно осуществлены делегационные обмены нашего общества с китайскими партнерами – Китайским народным обществом дружбы с границей и Обществом китайско-русской дружбы. Как уже рассказывалось, делегация во главе с Лю Шу – постоянным заместителем Председателя ОКРД, 13 июня участвовала в торжественном собрании общественности Москвы, посвященной 10-й годовщине Российско-Китайского договора, а также совершила поездку в Санкт-Петербург, где имела встречи с руководителями и активистами Санкт-Петербургского Общества российско-китайской дружбы.

Делегация Общества китайско-российской дружбы во главе с Председателем Чэнь Хаосу была приглашена в Москву и 25 октября приняла участие, как уже сообщалось, в торжественном собрании, посвященном 110-й годовщине со дня рождения маршала Чэнь И, после чего для нее была организована поездка во Владимир, Суздаль и Сергиев Посад, где делегация посетила достопримечательности Золотого кольца, музеи и памятники древнерусского зодчества.

В Москве состоялись встречи Председателя ОКРД Чэнь Хаосу с Председателем ОРКД М.Л. Титаренко, в ходе которых обсуждались вопросы сотрудничества, в том числе планы совместной деятельности в будущем, 2012 году.

В юбилейном году в обществе были организованы также встречи с делегацией провинции Чжэцзян во главе с Председателем Народного общества дружбы с заграницей господином Ли Цяном. Автор этих строк, открывая встречу, представила присутствующих на встрече К.А. Черкасова – Президента Международной ассоциации содействия культуре и Т.П. Черкасову – генерального директора Московского международного фестиваля-конкурса «Открытая Европа». После чего делегация выразила большую благодарность за прием в Москве детского коллектива г. Вэнгчжоу, успешно выступавшего на Московском международном фестивале-конкурсе «Открытая Европа» в 2007 году и выразила заинтересованность в участии представителей провинции Чжэцзян в последующих фестивалях-конкурсах, которые будут проходить в Москве с участием ОРКД.

В Обществе состоялась также встреча с представительной делегацией Отдела народного образования народного правительства города Шицзячжуана, в ходе которой обсуждались вопросы участия детского коллектива города в Московском международном фестивале-

конкурсе, который состоится в Москве в конце марта 2012 г. Общество посетила также делегация народного общества дружбы с заграницей г. Даляня, сообщившая о том, что по случаю 10-й годовщины Российско-Китайского Договора, учитывая давние дружеские связи города с Россией, в Даляне создано Даляньское общество китайско-российских связей. В июне в Обществе состоялась встреча с делегацией провинции Цзилинь, в ходе которой обсуждались вопросы, связанные с предстоящим проведением в Москве «Недели культуры провинции Цзилинь». 27 декабря Председатель Общества российско-китайской дружбы академик М.Л. Титаренко принял делегацию провинции Юньнань во главе с вице-губернатором провинции господином

В свою очередь Председатель ОКРД, директор ИДВ РАН академик М.Л. Титаренко участвовал в мероприятиях, организованных 5-7 сентября Пекинским народным Обществом дружбы с заграницей на тему: «Встреча друзей» и Международном форуме «Диалог Китай – Европа», по линии Китайского народного общества дружбы с заграницей, успешно прошедшем 17-19 сентября в Пекине и Тяньцзине. Кроме того, как уже говорилось, КНОДЗ и ОКРД была организована «Неделя РГСУ» в Китае, мероприятия которой также состоялись 17-22 апреля в Пекине и Тяньцзине.

2011 год стал годом отчетно-выборной компании Общества китайско-российской дружбы.

27-28 июня в усадьбе «Волга» состоялось отчетно-выборное заседание правления Общества китайско-российской дружбы. На заседании с отчетом о деятельности Общества за истекший период выступил Председатель ОКРД Чэнь Хаосу. Сообщив о деятельности общества за отчетный период, его участии в проведении Года России в Китае, Года русского языка в Китае и Года китайского языка в

России, отметив вклад общества в поступательное развитие китайско-российских отношений, Чэнь Хаосу подчеркнул, что в течение ближайших пяти лет вновь избранное правление Общества китайско-российской дружбы будет способствовать развитию партнерских отношений между Китаем и Россией, совершенствовать свою организационную структуру, а также расширять области китайско-российского сотрудничества.

На заседании было избрано правление Общества китайско-российской дружбы пятого созыва. Председателем Общества китайско-российской дружбы был переизбран Чэнь Хаосу. Заместителем председателя Общества китайско-российской дружбы были избраны: Юй Пин – заместитель Председателя Китайского комитета содействия развитию международной торговли; Сунь Цинцзюй – заместитель директора Центральной партийной школы Китая; Лю Лиминь – заместитель министра образования КНР; Чжу Цзяму – вице-президент Академии общественных наук Китая; Ли Цзянькин – заместитель Председателя Китайского народного общества дружбы с заграницей и Чэнь Вэйгэнь – заместитель Председателя Народного правительства провинции Цзилинь. Ответственным секретарем Общества китайско-российской дружбы был избран Хэ Цифэн – руководитель Департамента Европы и Центральной Азии КНОДЗ.

В состав правления Общества китайско-российской дружбы пятого созыва вошли пятьдесят видных представителей китайской общественности: руководителей государственных и общественных структур и фирм, представляющих сферы экономики, науки, культуры, образования и средств массовой информации Пекина, а также провинций Хэбэй, Хэйлунцзян, Цзилинь, Ляонин, Хубэй,

автономного района Внутренней Монголии, Синцзян-Уйгурского автономного района, городов Тяньцзинь, Харбин и Хайкоу.

1

2

3

⁴ См.: Russian. China. Org.ch 22.09.2011.

5

6

7